

N**Monteringsanvisning****EN****Assembly Instructions****S****Monteringsanvisning**

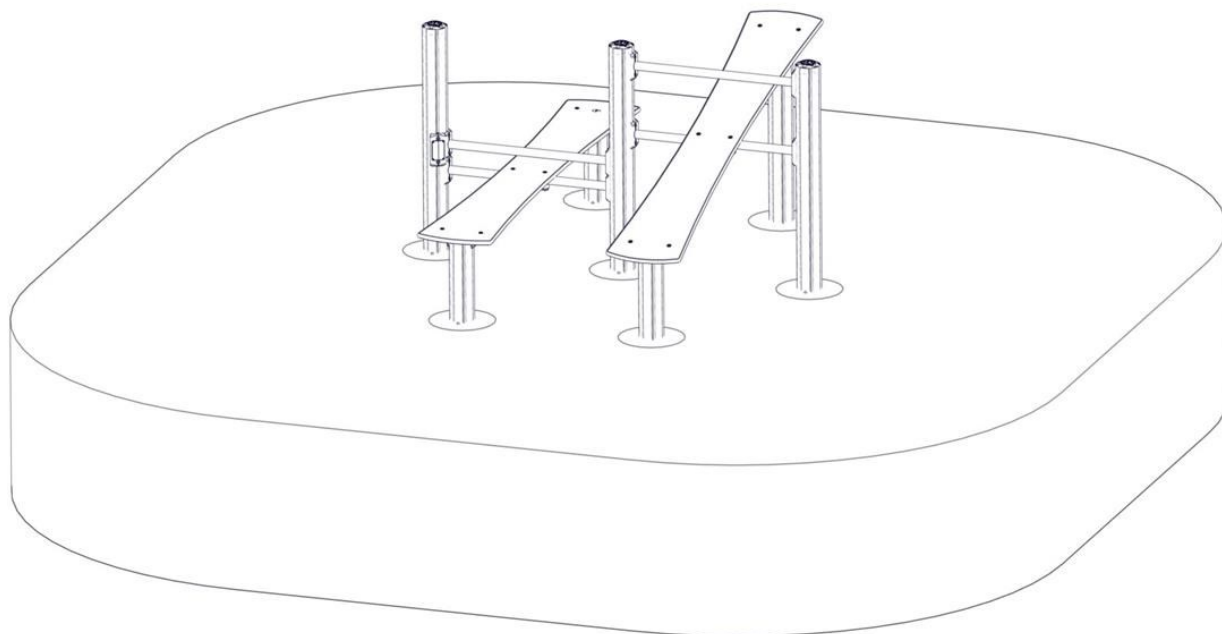
Produkt nr. / Product no. / Produkt nr.

16-102-060**Grå / Grønn**

Ord. nr. _____

Dato. _____

Sign. _____

**søve**

Søve AS
Grønnvoldveien 290
3830 Ulefoss - Norway
Tlf: +47 35 94 65 65
www.sove.no

**søve**

Søve AB
EA Rosengrens gatan 32
421 31 Västra Frölunda
Phone: +46 (0)31 773 97 00
www.sove.se

Monteringstips / Assembly Advice / Monteringsstips

N

• Les monteringsanvisningen nøye før montering.

- Monter elementene i rekkefølgen som vist.
- Boltene bør ikke skrues for hardt til før alt er montert, vatret og loddet. Skru så boltene til.
- NB! Ved bruk av drill, kan boltene ryke.
- På grunn av at solen kan gjøre rutsjeflaten veldig varm, bør rutsjebanens utløp vende mot nord-øst eller nord-vest.
- Er lekeutstyret plassert i naturlige ferdselstraséer må området sikres mot gjennomgang.
- Innspringningshinder bør vurderes rundt lekeapparater hvor det er stor bevegelse, f.eks. ved huskestativ.
- Det bør være fritt innsyn til lekeutstyr som er beregnet for barn under 3 år.

NB! Under monteringsarbeidet må utstyr, som ikke er forankret forsvarlig i bakken, sikres slik at det ikke velte.

Området må avstenges under montering av apparatene med sperrebånd eller lignende.

EN

• Read the instruction carefully before assembling the play unit.

- Assemble the components in the sequence shown in these instructions.
Fixings must not be fully tightened during assembly. Before casting the foundations, the
- structure must be level and plumb, at which point all fixings are tightened.
PS! If use of drill, the bolts may be wrecked.
- Avoid positioning the slide facing due south because of overheating – ideal positions are facing north-east or north-west.
Secure the construction-area to prevent people from walking through it.
- Consider installing barriers around play-equipment which gives rise to a lot of activity – i.e. swings.
- Ensure that clear vision is possible across the play area so that supervision is possible from any position, particularly where children under 3 years of age will be playing.

NB! During assembly of the equipment, ensure that all structures are securely propped, especially when left overnight. Also ensure that equipment is supported

Monteringstips / Assembly Advice / Monteringsstips**S**

- Läs monteringsanvisningen noga före montering.

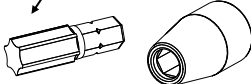
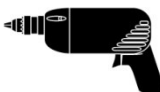
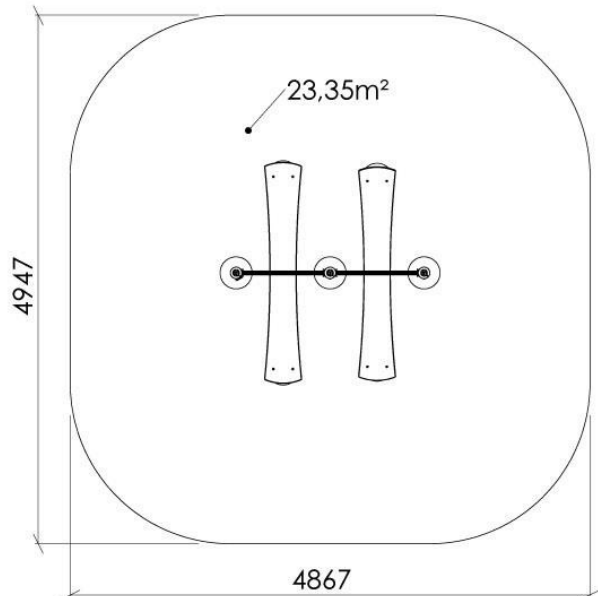
- Montera delarna i den ordningen som anvisas
- Skruvarna bör inte skruvas för hårt tills allt är monterat, i våg och lodat.

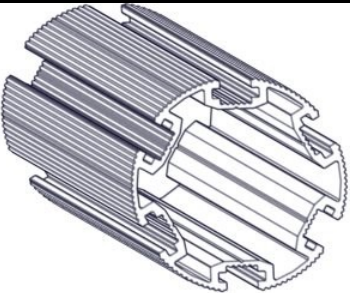
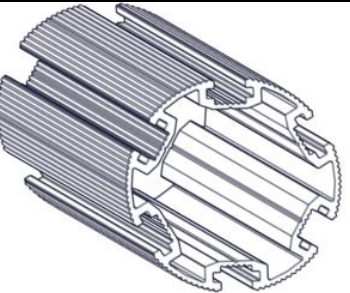
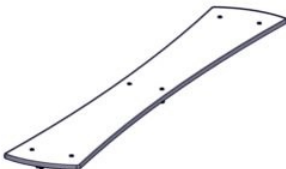
OBS! Används elektrisk skruvdragare, kan bulten gå sönder. Hårdra därför manuellt!

- Solen kan göra att rutchbanan blir väldigt varm. Banans nedfart rekommenderas att vändas i norrlig riktning
- Om lekplatsen placeras vid en gångväg mm bör området säkras mot genomfart av gående och cyklister.
- Insprängningshinder bör placeras runt lekutrustning med stor rörelse, t ex, gungställning.
- Det bör vara fri insyn till lekutrustning beräknat till barn under 3 år.

OBS! Under monteringsarbete bör utrustningen som inte ska förankras i marken, ställs så att den inte kan välta.

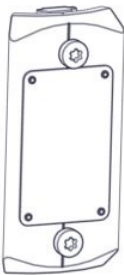
Området måste spärras när lekutrustningen byggs upp, med avspärrningsband eller liknande.

Nødvendig verktøy / Tools required / Nödvändiga verktyg					
N EN S	A 	B  Torx Nr 45 	C 5 mm 6 mm 	D 	E 
		Metermål Metric measure Tumstock 	Ø11mm Bor Ø11mm Drill Ø11mm Borr 	Merkebånd Mark ribbon Märkeband 	 13 + 17mm
Nødvendig antall personer / Number of persons required / Rekommenderad antal personer					
N EN S					
Anbefalt arealbehov ved montering / Recommended working space / Rekommenderad arealbehov vid montering					
N EN S					

Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för Sign. _____.				
Sit-up dobbel, Grå-Grønn 16-102-060	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Stolpe Ø110 L=1650 (1050-600)	SFA5126/2	3	
	Stolpe Ø110 L=1000 (400-600) Grå	SFA5126/2	2	
	Stolpe Ø110 L=1508 (908-600) 15gr skrå	07-100-361	1	
	Stolpe Ø110 L=1040 (440-600) 15gr skrå Grå	07-100-363	1	
	Sperrerør med 15gr sittebrett L=750 Grønn	07-200-126K (Se egen delmontering)	1	
	Sperrerør med 0gr sittebrett Grønn	07-200-127K (Se egen delmontering)	1	
	Sittebrett komplett Grå	07-200-122K (Se egen delmontering)	2	
	Sperrerør rett uten hull L=750 Grønn	07-500-059K (Se egen delmontering)	2	

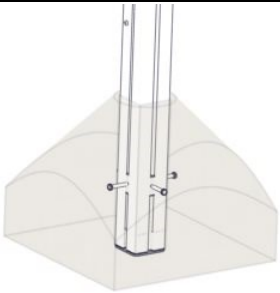
Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för

Sign. _____.

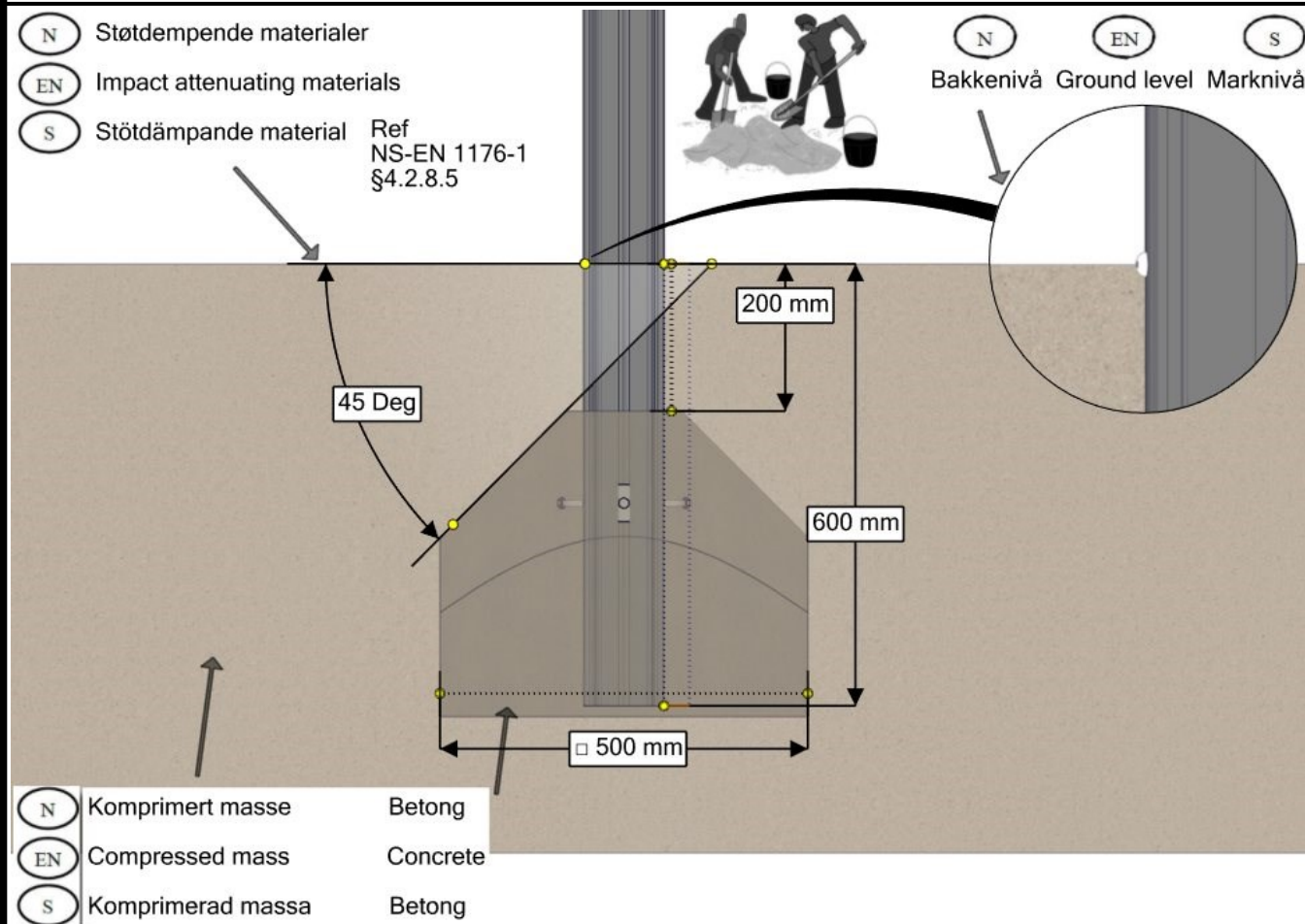
Sit-up dobbel, Grå-Grønn 16-102-060	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Produktmerke	07-500-500 (Se egen delmontering)	1	
	Endelukk stolpe Ø110	00-400-995	3	

Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för

Sign. _____.

Sit-up dobbel, Grå-Grønn 16-102-060	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Fundament Støp			
	Støpefundament Stolpe Ø110	00-003-111K (se egen delmontering)	7	

Fundamentering med betong // Foundation concrete // Förankring med betong



N

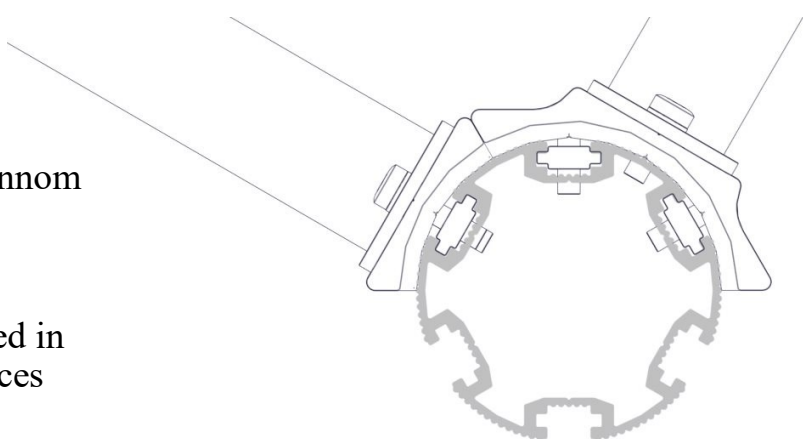
Bolten skrues HELT igjennom aluminiumen.
Maks moment: 30Nm

EN

The bolt must be tightened in to the post, so that it peirces the aluminium
Max torque: 30Nm

S

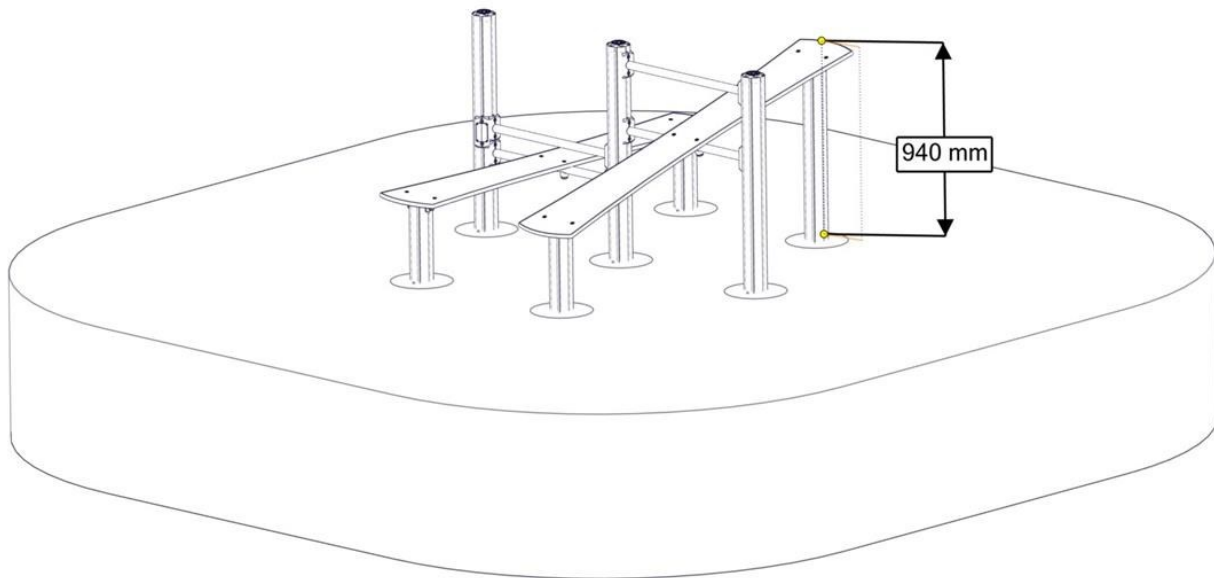
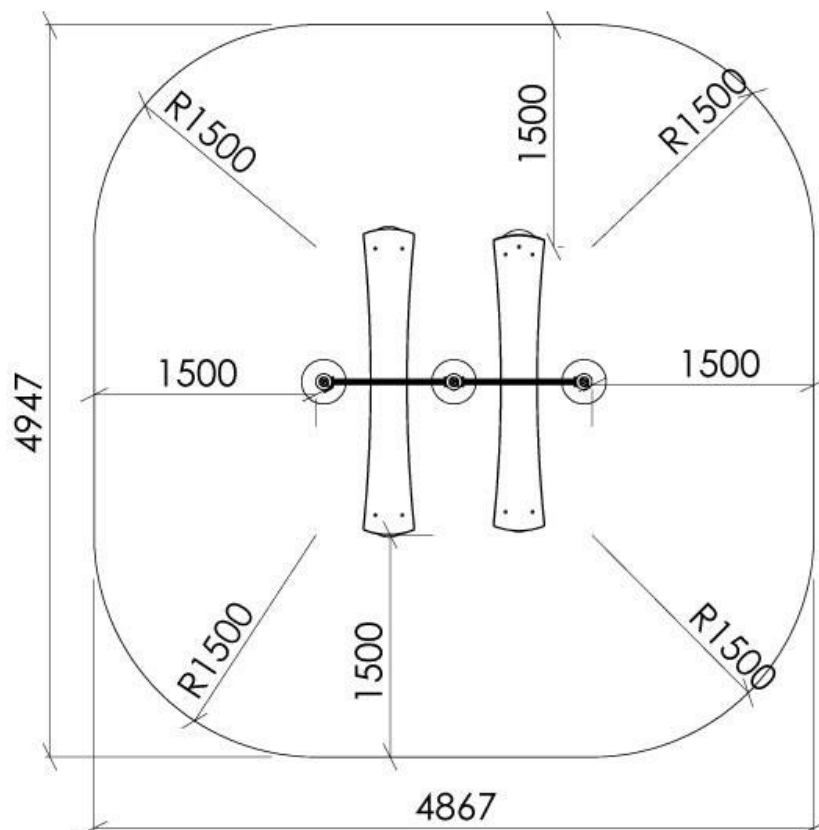
Bulten skruvas HELT genom aluminiumen.
Maks vridmoment: 30Nm

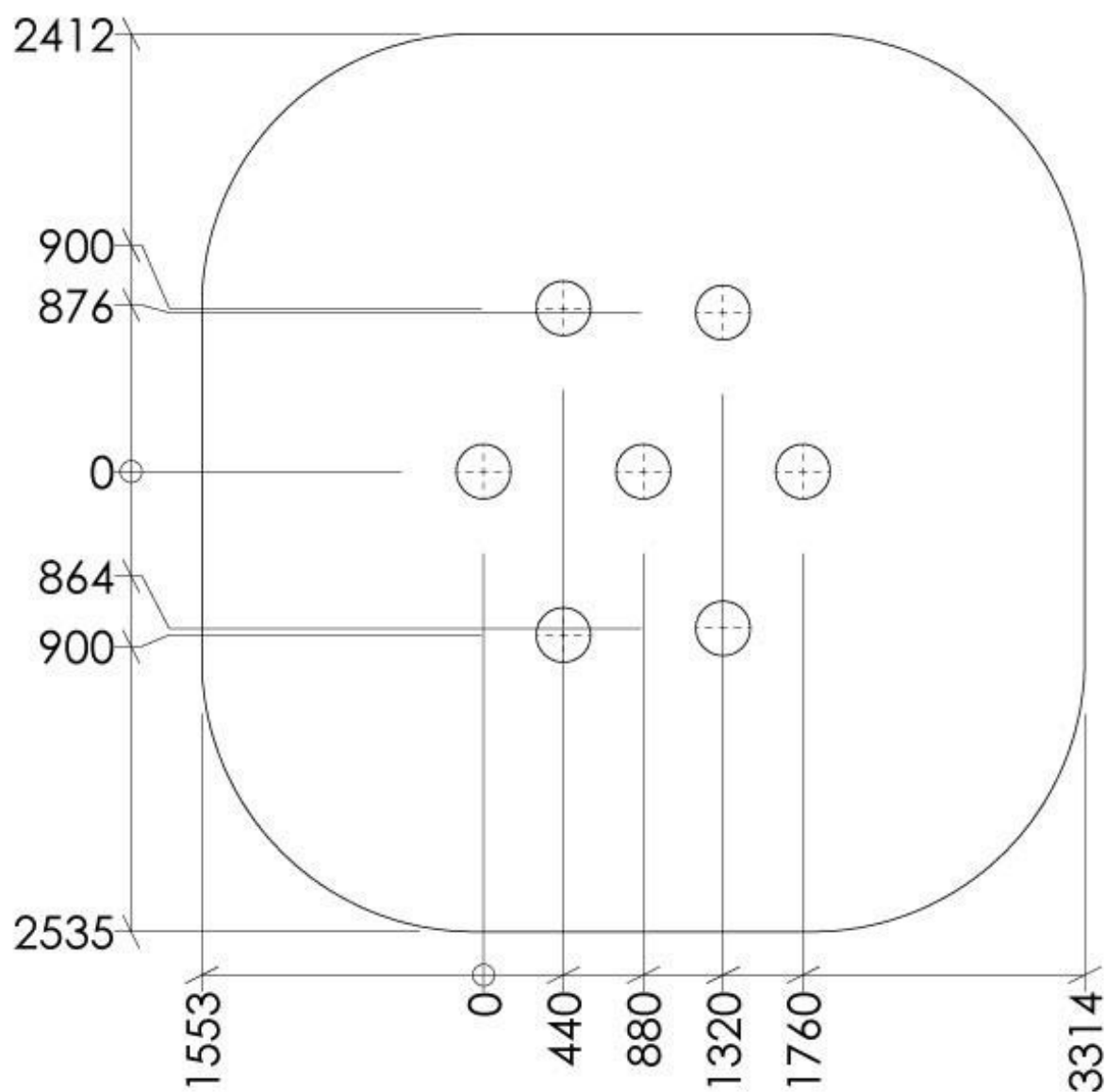


NO	Betongkvalitet	C25/30		
SE	Betongkvalitet			
EN	Concrete quality			
NO	Mengde betong		0,7	m³
SE	Mängd betong			
EN	Amount of concrete			
NO	Fundament størrelse		0,5 x 0,5 x 0,4	m
SE	Stiftelsestorlek			
EN	Foundation size			
NO	For sikkerhet må fundamentene med sand eller myk jord være minst 50% større i areal			
SE	För säkerheten måste grunden med sand eller mjuk jord vara minst 50% större i området			
EN	For safety, the foundations with sand or soft soil must be at least 50% larger in area			
NO	Tyngste element	07-200-122	14,6	Kg
SE	Tyngsta element			
EN	Heaviest element			
NO	Største element	07-200-122	2,07x0,35x0,02	m
SE	Största element			
EN	Biggest element			

Fallhøyder / Free height of fall / Fallhöjder

Fallhøyde = 0,94m

**Sikkerhetssone / Safety zone / Säkerhetszon**

Plassering av forankringer / Ground plan / Placering av förankringar


N

Alle mål er oppgitt i millimeter

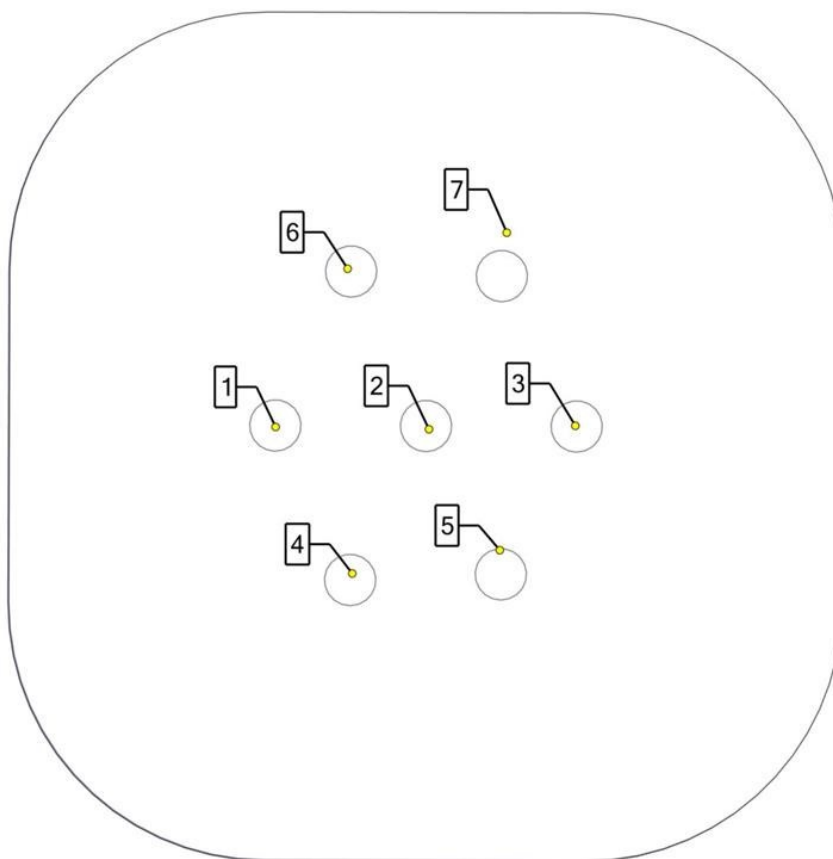
EN

Scale measured in mm

S

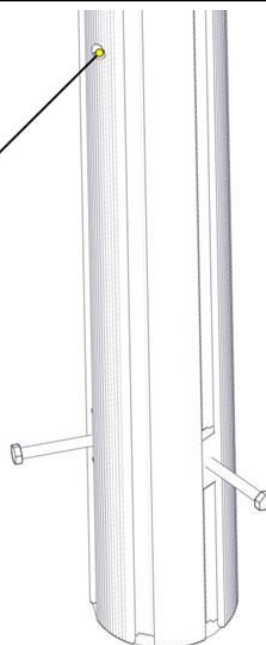
Alla mått är i millimeter.

Montering av lekeapparatet // Assembly instructions // Montering av lekredskapet



Se separat delmontering for detaljer
 See separate assembly for details
 Se separata delmontering för detaljer

Bakkeniva-skrue



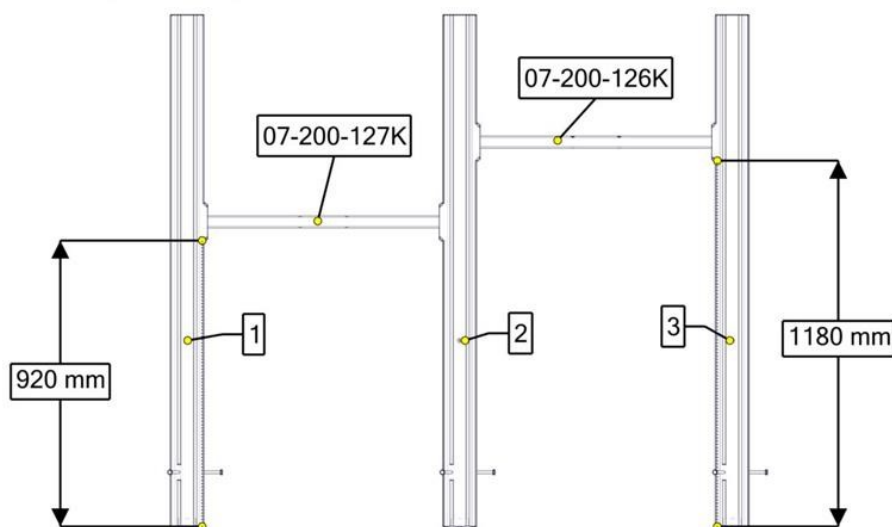
Part Name	Article nr.	Qty
Støpe fundament Ø 110	00-003-111K	7

Montering av lekeapparatet // Assembly instructions // Montering av lekredskapet

Se separat delmontering for detaljer

See separate assembly for details

Se separata delmontering för detaljer

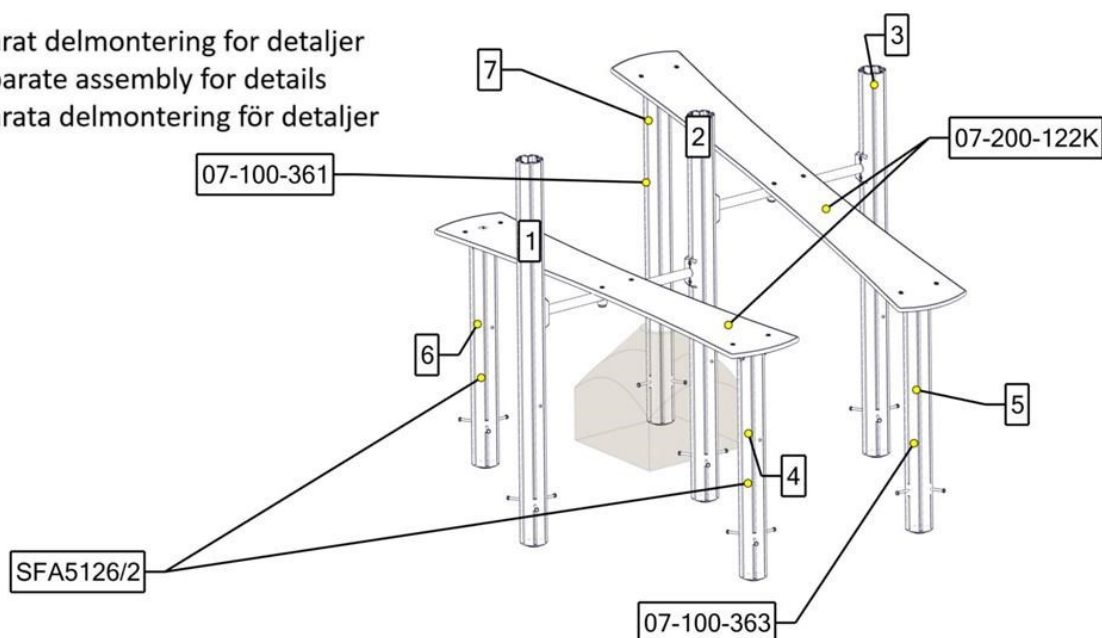


Part Name	Article nr.	Qty
Stolpe Ø110 L=1650 (1050-600)	SFA5126/2	3
Sperrerør L=750 m 15gr sittebrett	07-200-126K	1
Sperrerør L=750 m 0gr sittebrett	07-200-127K	1

Se separat delmontering for detaljer

See separate assembly for details

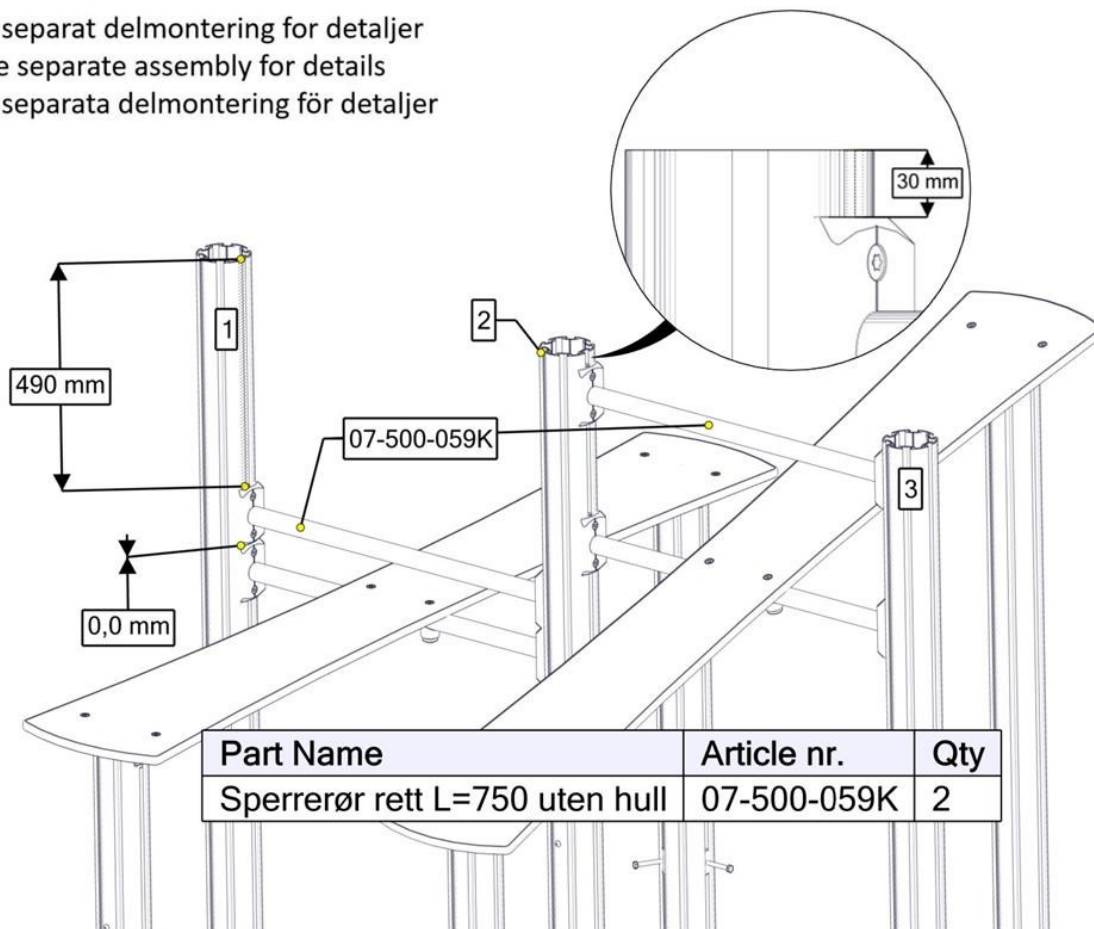
Se separata delmontering för detaljer



Part Name	Article nr.	Qty
Stolpe Ø110 Lengde = 1000 (400-600)	SFA5126/2	2
Stolpe 110 skrå 15gr 600-908 L=1508 grey	07-100-361	1
Stolpe 110 skrå 15gr 600-440L=1040 Grey	07-100-363	1
Sittup Brett 0gr komplett	07-200-122K	2

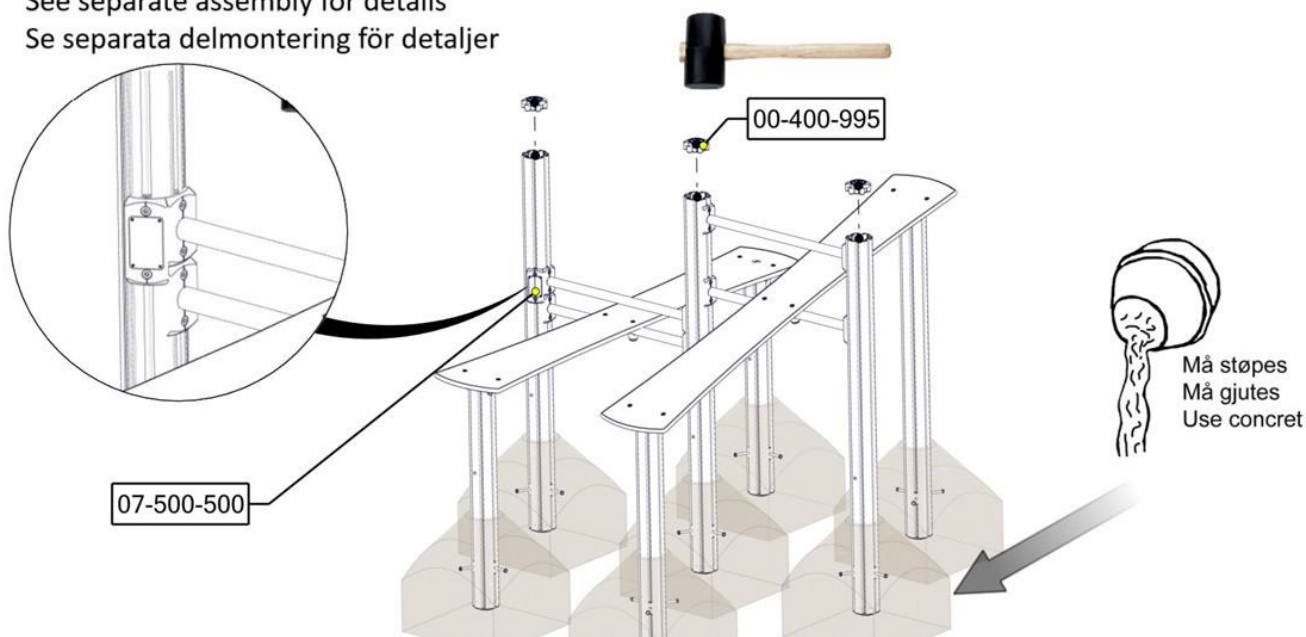
Montering av lekeapparatet / Assembly instructions / Montering av lekredskapet

Se separat delmontering for detaljer
 See separate assembly for details
 Se separata delmontering för detaljer



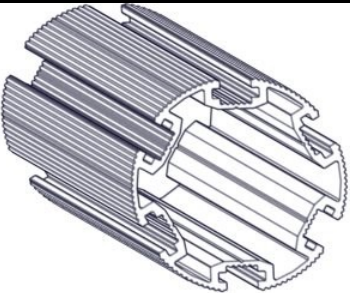
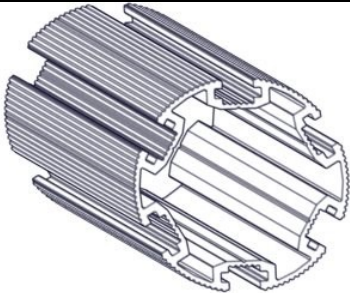
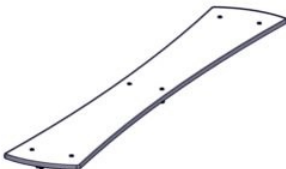
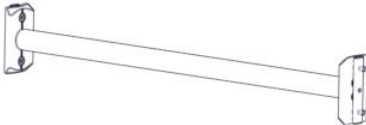
Part Name	Article nr.	Qty
Sperrerør rett L=750 uten hull	07-500-059K	2

Se separat delmontering for detaljer
 See separate assembly for details
 Se separata delmontering för detaljer



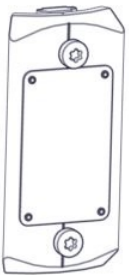
Part Name	Article nr.	Qty
Produktmerke	07-500-500	1
Endelokk 110	00-400-995	3

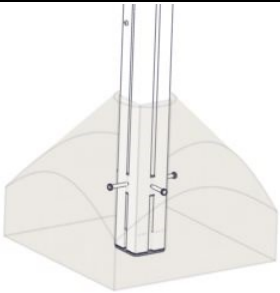
Før utstyret tas i bruk / Before play begins / Innan lekredskapet tas i bruk	
N	● Påse at fallunderlag er utlagt i henhold til gjeldende regler eller vår anbefaling ● Fjern alle monteringshjelpemidler (rester av betong, planker, paller, plast, og lignende) ● Før utstyret tas i bruk, burde man sjekke at det ikke er fare for at anorakksnorer og lignende som kan hekte seg fast noen steder på lekeapparatet. (Vedlagte snor med dobbe (kneledd) kan brukes til å sjekke at dette er i orden. Se vedlagte veiledning for bruk av denne. Dette gjøres for å oppdage eventuelle feilmonteringer.? ● NB! Bør stå i 2-3 dager før bruk
EN	● Make sure the area and depth of safer surfacing are according to the current standard, or to the manufacturer's recommendation ● Make sure all tools and surplus materials are removed before play begins ● PS! When complete, allow 2-3 days for the concrete to set before use
S	● Kontrollera att fallunderlag är utlagt enligt gällande regler eller vårt rekommendation ● Ta bort alla monteringshjälpmedel (rester av betong, plankor, pallar, plast och liknande) ● Innan lekredskapet används, kontrollera att anoracksnoddar eller kläder/delar av kläder eller liknande inte kan fastna i några delar på redskapet. (Den bipackade "knävringen" kan man med fördel användas för denna kontroll. ● Detta görs för att upptäcka eventuella felmonteringar.)

Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för Sign. _____.				
Sit-up dobbel, Grå-Grønn 16-102-060	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Stolpe Ø110 L=1650 (1050-600)	SFA5126/2	3	
	Stolpe Ø110 L=1000 (400-600) Grå	SFA5126/2	2	
	Stolpe Ø110 L=1508 (908-600) 15gr skrå	07-100-361	1	
	Stolpe Ø110 L=1040 (440-600) 15gr skrå Grå	07-100-363	1	
	Sperrerør med 15gr sittebrett L=750 Grønn	07-200-126K (Se egen delmontering)	1	
	Sperrerør med 0gr sittebrett Grønn	07-200-127K (Se egen delmontering)	1	
	Sittebrett komplett Grå	07-200-122K (Se egen delmontering)	2	
	Sperrerør rett uten hull L=750 Grønn	07-500-059K (Se egen delmontering)	2	

Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för

Sign. _____.

Sit-up dobbel, Grå-Grønn 16-102-060	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Produktmerke	07-500-500 (Se egen delmontering)	1	
	Endelukk stolpe Ø110	00-400-995	3	

Boltepakker for / Boltpackage for / Bultpaket för Sign. _____.				
Sit-up dobbel, Grå-Grønn 16-102-060	Navn	Artnr/ dimensjon	Ant	Lev
	Fundament Støp			
	Støpefundament Stolpe Ø110	00-003-111K (se egen delmontering)	7	

Revisjon:

01.09.2020 MTF
Oppdatert BOM
Oppdatert div view

MTK: 29-06-2021
Stolper skrå på HPL

17-08-2021 SV
Lagt til (Se egen delmontering) på produktmerke